

6. I understand that if I agree to be adopted, and I am adopted, _____ will become my parents, and I will become their child.

Entiendo que, si acuerdo ser adoptado, y me adoptan, _____ se convertirán en mi padre y madre, y yo seré su hijo.

7. I understand that I do not have to agree to be adopted. If I do not agree, the judge cannot approve the adoption. If the adoption is not approved, and I am not adopted by someone else, a judge will decide where I will live.

Entiendo que no tengo la obligación de acordar ser adoptado. Si no estoy de acuerdo, el juez no puede aprobar la adopción. Si no se aprueba la adopción, y ninguna otra persona me adopta, el juez decidirá dónde viviré.

8. I voluntarily and of my own free will agree to being adopted by _____ . I understand that if they are not able to complete the adoption, this consent form will no longer be valid and can no longer be used.

Acuerdo voluntariamente y por mi propia elección ser adoptado por _____ Entiendo que, si no pueden completar la adopción, este formulario de consentimiento ya no será válido ni podrá continuar en uso.

9. I understand that if I change my mind and do not want to be adopted, I must tell my lawyer, my social worker, or the judge immediately. I will have to sign a written statement or tell the judge in court that I do not want to be adopted **before** the adoption order is signed by a judge. This is called a revocation of consent.

Entiendo que, si cambio de opinión y no quiero ser adoptado, debo informarles de inmediato a mi abogado, al trabajador social y al juez. Tendré que firmar una declaración por escrito o decirle al juez en el tribunal que no quiero ser adoptado **antes** de que el juez firme la orden de adopción. Esto se denomina revocación del consentimiento.

10. I understand that when I am at least 21 years old, my birth parents or I may apply to the Secretary of the Maryland Department of Health to get certain birth and adoption records. If I do not want information about me to be given to my birth parents, I have the right to file a form called a “disclosure veto.” I have been given a form that I may use if I want to file a disclosure veto.

Entiendo que, cuando tenga al menos 21 años, mis progenitores o yo podremos solicitar a la Secretaría del Departamento de Salud de Maryland ciertos registros de nacimiento y adopción Si no quiero que se entregue esta información a mis progenitores, tengo el derecho de presentar un formulario llamado “veto de divulgación”. Se me ha entregado un formulario que puedo utilizar si quiero presentar un veto de divulgación.

11. I understand that when I am at least 21 years old, my birth parents, my siblings, or I may apply to the Director of the Social Services Administration of the Maryland Department of Human Services for adoption search, contact, and reunion services.

Entiendo que, cuando tenga al menos 21 años, mis progenitores, hermanos o yo podemos recurrir al director de la Administración de Servicios Sociales del Departamento de Servicios Humanos de Maryland para obtener servicios de búsqueda, contactos y reencuentros de adopciones.

12. I have read this consent form or have had it read and explained to me in a language that I understand. I understand the meaning of this consent form.

He leído este formulario de consentimiento o he solicitado que me lo lean y expliquen en un idioma que entiendo. Entiendo el significado de este formulario de consentimiento.

13. I have not been promised anything in return for agreeing to be adopted.

No se me ha prometido nada a cambio por acordar ser adoptado.

14. I have signed this consent form of my own free will.

He firmado este formulario de consentimiento voluntariamente.

15. I understand that I will be given a copy of this signed consent form.

Entiendo que se me entregará una copia firmada de este formulario de consentimiento.

I solemnly affirm under the penalties of perjury that the contents of this consent to adoption form are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Afirmo solemnemente, bajo pena de perjurio, que el contenido de este formulario de consentimiento de adopción es verdadero según mi leal saber y entender, información y creencia.

Date
Fecha

Signature
Firma

Printed Name
Nombre en letra de imprenta

Address
Dirección

City, State, Zip Code
Ciudad, estado, código postal

Telephone Number
Número de teléfono

Witness:
Testigo:

Date
Fecha

Signature
Firma

Printed Name
Nombre en letra de imprenta

Address
Dirección

City, State, Zip Code
Ciudad, estado, código postal

Telephone Number
Número de teléfono